



MWAKA WA 83
TOLEO NA. 8

22 Februari, 2002

GAZETI

LA

DAR ES SALAAM

JAMHURI YA MUUNGANO WA TANZANIA

Linatolewa kwa Idhini ya Serikali na
Kuandikishwa Posta kama
Gazeti

YALIYOMO

Taarifa ya Kawaida Uk.

Notice <i>re</i> Supplement	Na. 69	123
Appointment of Permanent Secretary and Chairman of the local Government Service Commission	Na. 70	123
Appointment of Chairman and Commissioners of Commission of Enquiry	Na. 71	124
Kupotea kwa Hati ya Kumiliki Ardhi	Na. 72/73	124

Taarifa ya Kawaida Uk.

Kuanzishwa kwa vyeo vya Katibu Tawala Msaidizi (Assistant Administrative Secretary) wa Mshauri Technical Adviser) katika Sekretarieti za Mikoa	Na. 74	124/5
NBAA Bodi ya Wahasibu na Wakaguzi wa Hesabu Tanzania, (Kusajili Wahasibu na Wakaguzi wa Hesabu	Na. 75	125/7
Uthibitisho wa Usimamizi na Mirathi	Na. 76/77	127
Change of Name by Deep Pool	Na. 78	127/8

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 69

Notice is hereby given that an Order as Set out below has been issued and is published in Subsidiary Legislation Supplement No. 7 dated 22nd February 2002 to this number of the *Gazette*:—

Order under the Refugees Act, 1998 (Government Notice No. 76 of 2002).

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 70

THE CONSTITUTION OF THE UNITED REPUBLIC OF
TANZANIA, 1977

NOTICE

APPOINTMENT OF PERMANENT SECRETARY AND CHAIRMAN OF THE
LOCAL GOVERNMENT SERVICE COMMISSION

It is hereby notified for general information that the following Permanent Secretary and Chairman of Local Government Service Commission having been appointed by the President took prescribed oaths on 15th January, 2002 before entering upon the duties of their respective Offices.

- (i) Mr. John William Herbert Kijazi,
Permanent Secretary
- (ii) Mr. Lawrence Shelukindo Saguti,
Chairman of the Local Government Service
Commission

State House,
Dar es Salaam,
28th January, 2002

M. Y. C. LUMBANGA,
Secretary to the Cabinet

Matangazo yahasuyo mali za watu waliofariki, kuvunja mikataba ya ushirikiano na mengineyo, yakiwa ya manufaa kwa umma yaweza kuchapishwa katika *Gazeti*. Yapelekwe kwa Mhariri, Idara Kuu ya Utumishi—Ofisi ya Rais, S.L.P. 2483, Dar es Salaam, Simu za Ofisi 118531/4. Kabla ya *Jumamosi* ya kila Juma.

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 71

THE CONSTITUTION OF THE UNITED REPUBLIC
OF TANZANIA, 1977

NOTICE

APPOINTMENT OF CHAIRMAN AND COMMISSIONERS OF
COMMISSION OF ENQUIRY

It is hereby notified for general information that the following having been appointed by the President as Chairman, Commissioners and Secretary of Commission of Enquiry to enquire upon acts of violence in Pemba and Dar es Salaam on 26th and 27th January, 2001 which led to bloodshed and deaths took prescribed oaths on 28th January, 2002 before entering upon the duties of their respective Offices.

- (i) Brig. Gen (rtd) Hashim Iddi Mbita,
Chairman
- (ii) Mr. Masauni Yusuf Masauni,
Commissioner
- (iii) Mr. Bruno Mpangala,
Commissioner
- (iv) Mr. Ali Abdallah Suleiman,
Commissioner
- (v) Prof. Hassa Mlawa,
Commissioner
- (vi) Ms. Salama Kombo Ahamed,
Commissioner
- (vii) Mr. Kassim Ali,
Commissioner
- (viii) Mr. Philip Mcamanga,
Secretary

State House,
Dar es Salaam,
28th January, 2002

M. Y. C. LUMBANGA,
Secretary to the Cabinet

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 72

LOSS OF CERTIFICATE OF TITLE

The Land Registration Ordinance

(Cap. 334)

Title Number: 5136-DLR

Registered Owner: GADEL MWAMPONDELE OF P.O. BOX 954,
MBEYA.

Applicant: REHEMA MWANGOKA OF P. O. BOX 3103, MBEYA.

Land: L. O. No. 72407, Plot No. 312, Block 'M', Mbozi
Street, Mbeya Municipality

Area: 4000 Square Feet.

TAKE NOTICE: that Certificate of Title to the land described above is said to be lost and that I intend to issue a new Certificate of Title in lieu thereof unless cause to the contrary is shown within two months from the date this Notice is published in the official *Gazette*.

The original Certificate if found should be delivered to the Senior Assistant Registrar of Titles. Land Registry, P. O. Bo: 2984, Mbeya.

M. J. MZIRAY.

4th February, 2002 *Senior Assistant Registrar of Titles*

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 73

KUPOTEA KWA HATI YA KUMILIKI ARDHI

Sheria ya Uandikishaji wa Ardhi

(Sura 334)

Hati Nambali: 186056/35

Mmilikaji Aliyeandikishwa: HUDSON TULINAGWE MWAMAKULA.

Ardhi: Kiwanja Na. 2096 Kitalu 67 Sea View Jijini Dar es Salaam.

TAARIFA IMETOLEWA: Kwamba Hati ya kumiliki ardhi iliyotajwa hapo juu imepotea na ninakusudia kutoa Hati mpya badala yake iwapo hakuna kipingamizi kwa muda wa miezi miwili tokea tarehe ya taarifa hii itakapotangazwa katika Gazeti la Serikali.

Hati ya Asili ikionekana lazima irudishwe kwa Msajili wa Hati, Idara ya Hati za Ardhi, S. L. P. 1191, Dar es Salaam.

Dar es Salaam,

SUBIRA SINDA,

10th February, 2002 *Senior Assistant Registrar of Titles*

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 74

KUANZISHWA KWA VYEO VYA KATIBU
TAWALA MSAIDIZI (ASSISTANT ADMINISTRATIVE
SECRETARY) NA MSHAURI (TECHNICAL ADVISER)
KATIKA SEKRETARIETI ZA MIKOA

Kutokana na Utekezaji wa Sheria ya Tawala za Mikoa Na. 19 ya mwaka 1997 kifungu 10 na kuzingatia matokeo ya uchunguzi wa muundo na mgawanyo wa kazi wa Sekretarieti za MKOA; na kwa mujibu wa Sheria ya Utumishi Serikalini Na. 16 ya mwaka 1989 kifungu Na. 17(1) (b) ikisomwa kwa pamoja na Kanuni za Utumishi Serikalini za mwaka 1970 kifungu Na. 12(1) na (2). Taarifa inatolewa kwamba:—

- (a) Cheo cha Katibu Tawala Msaidizi (Assistant Administrative Secretary) kinaundwa kuongoza vitengo (clusters) vitano vya Sekretarieti zilizoundwa. Viongozi hao watatokana na watumishi wenye ujuzi, uwezo na uzoefu wa hali ya juu kuongoza katika Taaluma inayohusika na kitengo anachoongoza.
- (b) Cheo cha Mshauri (Technical Adviser) kinaundwa ili kutoa ushauri wa kitaalamu katika Taaluma yake ambayo ni moja ya fani zinazotakiwa katika Kitengo (cluster) husika cha Sekretarieti ya Mkoa.

Nafasi zote mbili zinaundwa ili Sekretarieti za Mkoa ziziwezeshe Halmashauri za Jiji, Manispaa, Miji na Wilaya za kila mkoa kutoa huduma ipasavyo.

Vyeo hivyo vimeundwa kutokana na:

- (a) Kutokuwepo viongozi rasmi kwa jina (title) kwa kila Kitengo (cluster) kilichopo katika Sekretarieti.
- (b) Kutokuwepo majina rasmi kwa wataalam wa fani mbalimbali zinazolingana na majukumu yao katika Sekretarieti.

Kwa hiyo uundwaji wa vyeo hivyo sasa utarahisisha utekelezaji wa Sheria ya Tawala za Mikoa Na. 19 ya mwaka 1997 na Waraka wa Utumishi Na. 1 wa mwaka 1998.

JOSEPH A. RUGUMYAMHETO,
Katibu Mkuu (Utumishi)

12 Februari, 2002

TAARIFA YA KAWAIDA NA.75 ya tarehe 22/2/2002

NBAA
BODI YA WAHASIBU NA WAKAGUZI WA
HESABU TANZANIA THE NATIONAL BOARD
OF ACCOUNTANTS AND AUDITORS TANZANIA

Katika kikao cha 117 cha Bodi ya Wakurugenzi kilichofanyika tarehe 25 Januari, 2002 katika kuzingatia kifungu cha 8(1) cha sheria nambari 33 ya 1972 ya Usajili wa Wahasibu na Wakaguzi wa Hesabu (The Auditors and Accountants (Registration) Act. 1972) kama ilivyorekebishwa na sheria namba 2 ya mwaka 1995 inatangaza kuwa wataalamu wafuatao wamesajiliwa kama:

- (a) Wakaguzi wa Hesabu walioidhinishwa (Certified Public Accountants in Public Practice) – CPA-PPs
- (b) Wahasibu walioidhinishwa (Certified Public Accountants) – CPAs.
- (c) Cheti cha Uandikishaji na Utunzaji vitabu (Accounting Technicians) – ATs.

Ofisi ya Mkurugenzi Mtendaji,
Bodi ya Wahasibu na Wakaguzi wa Hesabu,
S.L.P. 5128,
DAR ES SALAAM.

L.S.L. UTOUH,
Mkurugenzi Mtendaji

CHETI CHA UANDISHI NA UTUNZAJI WA VITABU
ACCOUNTING TECHNICIANS (AT's)

1. Na.: AT 098.

Jina: Mr. Emmanuel M. C. Gagala.
Sifa: ADPA (NSTI) - 1986.
Anwani: Marine Services Co. Ltd.,
Box 2385, Mwanza.

2. Na.: AT 099.

Jina: Ms. Kitango Tupa Waziri.
Sifa: NAD - 1991.
Anwani: Ministry of Works,
Box 9423, Dsm.

3. Na.: AT 100.

Jina: Mr. Nurdin Mbwelei Bakari.
Sifa: ADPA (IFM) - 1989.
Anwani: Ministry of Works,
Box 9423, Dsm.

4. Na.: AT 101.

Jina: Ms. Agnes Basil Mosha.
Sifa: ADA (IFM) 1992.
Anwani: National Chemical Industries,
Box 9643, Dsm.

5. Na.: AT 102.

Jina: Mr. Anthony Nelson Kafugugu.
Sifa: ADCA (IDM) - 1998.
Anwani: TRA,
Box 1400, Tanga.

6. Na.: AT 103.

Jina: Mrs. Agnes Mdachi Lukindo.
Sifa: ADCA (IDM) - 1997.
Anwani: Urban Water Supply & Sewerage Authority,
Box 5011, Tanga.

7. Na.: AT 104.

Jina: Mrs. Parveen A. Alidina.
Sifa: ATEC - 1994.
Anwani: Central Board of Education,
Box 21735, Dar es Salaam.

8. Na.: AT 105.

Jina: Mr. Shedy Maura Maurice.
Sifa: ATEC - 1994.
Anwani: NOR-ICIL (T).
Box 78461, DSM.

9. Na.: AT 106.

Jina: Mr. Ibrahim Fakir Mohamed.
Sifa: BJC - 1972.
Anwani: Tanzania Poultry Farms Ltd.
Box 2346, Arusha.

10. Na.: AT 107.

Jina: Mr. Simon R. Mality.
Sifa: PROF. 111 - 1995.
Anwani: TRC, Box 1018, DSM.

WAHASIBU WA HESABU WALIOIDHINISHWA
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT (CPA)

1. Na.: ACPA 958.

Jina: Mr. August Dominick.
Sifa: CPA (T) - 1998.
Anwani: Oryx Oil Co. Ltd.,
Box 9540, DSM.

2. Na.: ACPA 959.

Jina: Mr. Joctan Matogo.
Sifa: CPA (T) - 1998.
Anwani: National Housing Corporation,
Box 2977, DSM.

3. *Na.*: ACPA 960.
Jina: Mr. Gotram Pankras Lunguya.
Sifa: CPA (T) – 1987
Anwani: BP (T) Ltd.,
Box 9043, DSM.
4. *Na.*: ACPA 961.
Jina: Mr. Obedi Samwel Ole-Kaondo.
Sifa: CPA (T) – 1994.
Anwani: Aventis Cropscience (T) Ltd.,
Box 2003, DSM.
5. *Na.*: ACPA 962.
Jina: Mr. Sanjay Kantilal Oza.
Sifa: CPA (T) – 1991.
Anwani: Scania (T) Ltd., Box 9324, DSM.
6. *Na.*: ACPA 963.
Jina: Mr. Emmanuel Mwita Nyansambo.
Sifa: CPA (T) – 1993.
Anwani: Institute of Accountant Arusha.
Box 2798, Arusha.
7. *Na.*: ACPA 964.
Jina: Mr. Togolani Eliamini Mramba.
Sifa: CPA (T) – 1996.
Anwani: Bank of Tanzania,
Box 2939, DSM.
8. *Na.*: ACPA 965.
Jina: Mr. Imanuel Willygod Muro.
Sifa: CPA (T) – 1996.
Anwani: African Development Foundation,
Box 8864, DSM.
9. *Na.*: ACPA 966.
Jina: Mr. Savo Samwel Mung'ong'o.
Sifa: CPA (T) – 1996.
Anwani: Arusha International Conference Centre,
Box 3081, Arusha.
10. *Na.*: ACPA 967.
Jina: Mr. Japhet Ngailonga Hasunga.
Sifa: CPA (T) – 1998.
Anwani: National Social Security Fund,
Box 1322, DSM.
11. *Na.*: ACPA 968.
Jina: Mrs. Leonardiña N. R. Nyeme.
Sifa: CPA (T) – 1998.
Anwani: Brooke Bond (T) Ltd.,
Box 4955, DSM.
12. *Na.*: ACPA 969
Jina: Mrs. Asha Soud Sabour.
Sifa: CPA (T) – 1995.
Anwani: IFM, Box 3918, DSM.
13. *Na.*: ACPA 970
Jina: MR. MOSES BENARD KYEJO
Sifa: CPA (T) - 1997
Anwani: Selfina, Box 31310, Dar es Salaam.

14. *Na.*: ACPA 971
Jina: MR. JOHN RWECHUNGURA
Sifa: CPA (T) - 1997
Anwani: Ministry of Home Affairs, Box 9141, DSM.
15. *Na.*: ACPA 972
Jina: MS. AUDREY ZABLON KWAYU
Sifa: CPA (T) - 1996
Anwani: Kilimanjaro Christian Medical Centre, Box
3010, Arusha.
16. *Na.*: ACPA 973
Jina: MR. JOSEPH SAMA
Sifa: CPA (T) - 1996
Anwani: Tanzania National Parks, Box 3134, Arusha.

WAHASIBU WA HESABU WALIOIDHINISHWA
KWA MUDA
TEMPORARY CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
(T.ACPA)

1. *Na.*: T.ACPA 951
Jina: MR. MEHDI ABDULSULTAN JANMOHAMED
Sifa: CA (E & W) – 1997
Anwani: Sopa Management Ltd., Box 1823, Arusha.
2. *Na.*: T.ACPA 952
Jina: MR. ANIL CHATTAR SING KAVADIYA
Sifa: CA (India) – 1996
Anwani: Bora Industries Ltd., Box 40173, DSM.
3. *Na.*: T.ACPA 953
Jina: MR. ALI ASGAR MUKADAM
Sifa: CA (India) – 1991
Anwani: S. S. Bakhresa & Co., Box 2517, DSM.
4. *Na.*: T.ACPA 954
Jina: MR. SHIBA BRATA NAG
Sifa: CWA (India) – 1973
Anwani: Regency Medical Centre Ltd. Box 2029,
DSM.
5. *Na.*: T.ACPA 955
Jina: MR. SIMBARASHE RONALD PFENDE
Sifa: CAZ (Zimbabwe) – 2000
Anwani: BP Tanzania Ltd., Box 9043, DSM.
6. *Na.*: T.ACPA 957
Jina: MR. VAKKAIL B. CHANDRASEKHARAN
Sifa: CA (India) – 1995
Anwani: Sopa Lodges, Box 1823, Arusha.
7. *Na.*: T.ACPA 977
Jina: MR. SHYAM BALKRISHNA BHATTBHATT
Sifa: CWA (India) – 1993
Anwani: D. G. Patel & Co., Box 1314, DSM.
8. *Na.*: T.ACPA 978
Jina: MR. MAHESHWAR S. BANDAM
Sifa: CA (India) – 1995
Anwani: Lakhani Industries, Box 21010, DSM.

9. *Na:* T.ACPA 979
Jina: MR. JYOTHI PRAKASH ARNI
Sifa: CA (India) – 1986
Anwani: Associated Breweries Ltd., Box 41080, DSM.
10. *Na:* T.ACPA 980
Jina: MR. RATNAKAR BANDARA
Sifa: CA (India) – 1993
Anwani: Fiti Plast Group, Box 75111, DSM.
11. *Na:* T.ACPA 981
Jina: MR. MURRAY R. HALL
Sifa: CPA (Australia)
Anwani: Drillcorp (T) Ltd., Box 10177, Mwanza.
12. *Na:* T.ACPA 982
Jina: MR. CLIVE G. ASHTON
Sifa: CA (E & W) – 1964
Anwani: Timber & Furniture store Ltd., Box 1960, Moshi.

WAKAGUZI WA HESABU WALIOIDHINISHWA
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT IN PUBLIC
PRACTICE (CPA-PP's)

1. *Na:* ACPA 633
Jina: MR. BIRJU LABH GADHVI
Sifa: CPA (T) – 1991
Anwani: Iqbal Bapumia & Co., Box 4927, DSM.
2. *Na:* ACPA 974
Jina: MR. ALFRED L. T. MARTI
Sifa: CPA (T) – 1997
Anwani: TAC, Box 580, DSM.
3. *Na:* ACPA 975
Jina: MR. VIJAY V. SOLANKI
Sifa: CPA (T) – 1997
Anwani: M. B. Nasser & Co., Box 22731, DSM.
4. *Na:* FCPA 122
Jina: MR. JOSEPH K. F. KILOSA
Sifa: FCCA 1983
Anwani: KIM & Associates, Box 455, Morogoro.
5. *Na:* ACPA 976
Jina: MR. AARIF A. KHATRI
Sifa: ACCA - 1991
Anwani: A. I. Khatri & Co., Box 2291, DSM.

MKAGUZI WA HESABU ALIYEIDHINISHWA KWA
MUDA
TEMPORARY CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANTS
IN PUBLIC PRACTICE (TCPA-PP)

5. *Na:* ACPA 956
Jina: MR. ARNOLD MUSHUNJE
Sifa: CAZ – 1989
Anwani: KPMG Paet Marwick, Box 1160, DSM.

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 76

UTHIBITISHO NA USIMAMIZI WA MIRATHI
(Katika Mahakama ya Hakim Mkuu Mkazi, Kisutu)
SHAURI NAMBARI 15 LA MWAKA 2002

*Maombi ya Barua za Usimamizi wa Mirathi ya
Amina Yusuf Bhanji, Marehemu wa Kerawala
na*

Meenaz Afir Ahmed, Mwombaji

TAARIFA YA KAWAIDA
(Kanuni ya 75)

Watu wote wanaodai kuwa na haki katika mirathi ya marehemu aliyetajwa hapo juu, wanafahamishwa kufika na kuangalia mashauri haya katika jalada kama wanaona inafaa kabla ya kutolewa kwa uthibitisho wa wasia kwa muombaji aliyetajwa hapo juu.

Mappingamizi yoyote kuhusu maombi haya yawe yameandikishwa mnamo au kabla ya tarehe 19 mwezi wa Mei mwaka wa 2002.

Wasia wa Marehemu huyo aliyetajwa umewekwa amana na uwazi kwa upekuzi Mahakamani.

Imewasilishwa Dar es Salaam leo tarehe 19 mwezi wa Februari, 2002.

.....,
Hakimu Mkuu Mkazi

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 77

UTHIBITISHO NA USIMAMIZI WA MIRATHI
(Katika Mahakama ya Hakim Mkuu Mkazi, Kisutu)
SHAURI NAMBARI 12 LA MWAKA 2002

*Maombi ya Barua za Usimamizi wa Mirathi ya
Ratilal Jairam Ramji, Marehemu
na*

Mrs. Vasanti Ratilal Ramji, Muombaji

TAARIFA YA KAWAIDA
(Kanuni ya 75)

Watu wote wanaodai kuwa na haki katika mirathi ya marehemu aliyetajwa hapo juu, wanafahamishwa kufika na kuangalia mashauri haya katika jalada kama wanaona inafaa kabla ya kutolewa kwa uthibitisho wa wasia kwa muombaji aliyetajwa hapo juu.

Mappingamizi yoyote kuhusu maombi haya yawe yameandikishwa mnamo au kabla ya tarehe 12 mwezi wa Mei mwaka wa 2002.

Wasia wa Marehemu huyo aliyetajwa umewekwa amana na uwazi kwa upekuzi Mahakamani.

Imewasilishwa Dar es Salaam leo tarehe 12 mwezi wa Februari, 2002.

.....,
Hakimu Mkuu Mkazi

TAARIFA YA KAWAIDA NA. 78

CHANGE OF NAME BY DEED POLL

BY THIS DEED I the undersigned PROSPER VICTOR MILINGA of P. O. Box 32113, Dar es Salaam do hereby absolutely renounce and abandon the use of my said name: PROSPER

VICTOR HEFSIBUS and in lieu thereof do assume as from the date hereof the name PROSPER VICTOR MILINGA.

AND in pursuance of such change of name as aforesaid hereby declare that I will at all time hereafter in all records, deeds and instruments in writing and in all actions and proceedings and transaction and upon all occasions whatsoever use and sign the said name of PROSPER VICTOR HEFSIBUS as my name in lieu of my said former name of PROSPER VICTOR MILINGA renounced as aforesaid.

AND I HEREBY AUTHORIZE and request all persons to designate, describe and address me and my children remoter issued such assumed name of PROSPER VICTOR HEFSIBUS only.

IN WITNESS WHEREOF I have hereunto set my hand this 15th day of February, 2002.

PROSPER VICTOR MILINGA
(Old Name)

PROSPER VICTOR HEFSIBUS
(New Name)

Before me:

Name: JOYCE MAGERE

Designation: *Resident Magistrate*

Signature: